

Титульний аркуш

Підтверджую ідентичність електронної та паперової форм інформації, що подається до Комісії, та достовірність інформації, наданої для розкриття в загальнодоступній інформаційній базі даних Комісії.

Голова правління

(посада)

Устян Альберт Алішович

(підпис)

(прізвище, ім'я, по батькові керівника)

МП

17.02.2014

Дата

Квартальна інформація емітента цінних паперів за 4 квартал 2013 року

1. Загальні відомості

1.1. Повне найменування емітента	ПУБЛІЧНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "ЗАВОД "АРТЕМЗВАРЮВАННЯ"
1.2. Організаційно-правова форма	Акціонерне товариство
1.3. Ідентифікаційний код за ЄДРПОУ	22860631
1.4. Місцезнаходження емітента	04050 м.Київ вул.Мельникова, 2/10
1.5. Міжміський код, телефон та факс	(044) 483-12-78 (044) 483-12-78
1.6. Електронна поштова адреса	artemsvarka@artem.ua

2. Дані про дату та місце оприлюднення квартальної інформації

2.1. Квартальна інформація розміщена у загальнодоступній інформаційній базі даних Комісії	14.02.2014
	Дата
2.2. Квартальна інформація розміщена на сторінці www.artemsvarka.com.ua в мережі Інтернет	14.02.2014
	Дата

Зміст

Відмітьте (X), якщо відповідна інформація міститься у квартальній інформації

1. Інформація про підприємство та його участь у створенні інших юридичних осіб	X
2. Основні відомості про випущені акції	
3. Основні відомості про облігації емітента при закритому розміщенні (за звітний період)	
4. Основні відомості про похідні цінні папери емітента	
5. Інформація про осіб, які ведуть облік прав власності на цінні папери емітента у депозитарній системі України, послугами яких користується емітент	X
6. Інформація щодо посади корпоративного секретаря	
7. Інформація про господарську та фінансову діяльність: а) інформація про основні показники господарської та фінансової діяльності б) інформація про обсяги виробництва та реалізації основних видів продукції в) інформація про собівартість реалізованої продукції	X
8. Фінансова звітність емітента, яка складена за положеннями (стандартами) бухгалтерського обліку	
9. Фінансова звітність емітента, яка складена за міжнародними стандартами фінансової звітності	X
10. Звіт про стан об'єкта нерухомості (у разі емісії цільових облігацій підприємств, виконання зобов'язань за якими здійснюється шляхом передачі об'єкта (частини об'єкта) житлового будівництва)	
11. Примітки: Основні відомості про випущені акції за звітний період не надаються, в зв'язку з відсутністю випуску акцій у звітному періоді. Інформація щодо основних відомостей про облігації емітента при закритому розміщенні не надається, в зв'язку з відсутністю випуску облігацій. Інформація щодо основних відомостей про похідні цінні папери не надається, в зв'язку з відсутністю випуску похідних цінних паперів. Інформація щодо посади корпоративного секретаря не надається, в зв'язку з відсутністю даної посади на підприємстві. Інформація про обсяги виробництва, реалізації основних видів продукції та собівартості реалізованої продукції не надається, оскільки Товариство не займається видами діяльності, що класифікуються як переробна, добувна промисловість або виробництво та розподілення електроенергії, газу та води за класифікатором видів економічної діяльності. До складу звіту не включено звіт про стан об'єкта нерухомості в зв'язку з відсутністю емісії цільових облігацій, виконання зобов'язань за якими здійснюється шляхом передачі об'єкта (частини об'єкта) житлового будівництва.	

3. Інформація про підприємство та його участь у створенні інших юридичних осіб

3.1. Повне найменування	ПУБЛІЧНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "ЗАВОД "АРТЕМЗВАРЮВАННЯ"	
3.2. Серія та номер свідоцтва про державну реєстрацію	A01 №795046	
3.3. Дата державної реєстрації	03.08.1994	
3.4. Місцезнаходження	04050 м.Київ вул.Мельникова, 2/10	
3.5. Статутний капітал (грн.)	438793.00000	
3.6. Чисельність працівників (чол.)	126.00000	
3.7. Основні види діяльності із зазначенням найменування виду діяльності та коду за КВЕД	30.92	ВИРОБНИЦТВО ВЕЛОСИПЕДІВ, ДИТЯЧИХ ТА ІНВАЛІДНИХ КОЛЯСОК
3.8. Відсоток акцій (часток, паїв), що належать державі:	0.000	
3.9. Відсоток акцій (часток, паїв), що передано до статутного капіталу державного (національного) акціонерного товариства та/або холдингової компанії:	51.000	
3.10. Органи управління підприємства:	Загальні збори акціонерів, Наглядова рада, Правління, Ревізійна комісія.	
3.11. Посадові особи підприємства:	Голова наглядової ради - Грищенко Марина Анатоліївна. Члени Наглядової ради - Державна акціонерна холдингова компанія "Артем", Григорьев Віктор Валерійович. Голова Ревізійної комісії - Булах Любов Юріївна. Голова правління - Устян Альберт Аліошович. Член правління - Моржов Євгеній Васильович. Член правління - головний бухгалтер - Троненко Людмила Олександрівна.	
3.12. Засновники підприємства:	Міністерство промислової політики України	
3.13. Інформація щодо участі підприємства у створенні інших підприємств, установ та організацій:	У створенні інших підприємств, установ та організацій ПАТ "Завод "Артемзварювання" участі не приймало.	

6. Інформація про осіб, які ведуть облік прав власності на цінні папери емітента у депозитарній системі України, послугами яких користується емітент

6.1. Найменування	Публічне акціонерне товариство "Національний депозитарій України"
6.2. Організаційно-правова форма	Акціонерне товариство
6.3. Ідентифікаційний код за ЄДРПОУ	30370711
6.4. Місцезнаходження	01001, м. Київ, вул. Б.Грінченка, буд. 3.
6.5. Номер ліцензії на цей вид діяльності	АВ №581322
6.6. Дата видачі ліцензії	25.05.2011
6.7. Міжміський код та телефон	(044) 279-10-78
6.8. Факс	(044) 279-10-78
6.9. Вид професійної діяльності на фондовому ринку	Депозитарна діяльність
6.10. Опис	д/н

8. Інформація про господарську та фінансову діяльність

8.1. Інформація про основні показники господарської та фінансової діяльності.

Усього активів - 38310 тис. грн.

Чистий дохід від реалізації продукції (товарів, робіт, послуг) - 37959 тис. грн.

Чистий фінансовий результат - 6497 тис. грн.

Підприємство ПУБЛІЧНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "ЗАВОД
"АРТЕМЗВАРЮВАННЯ"

Дата (рік, місяць, число)	Коди		
	2014	01	01
за ЄДРПОУ	22860631		
за КОАТУУ	8039100000		
за КОПФГ	230		
за КВЕД	30.92		

Територія М. КИЇВ

Організаційно-правова форма господарювання

АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО

Вид економічної діяльності ВИРОБНИЦТВО ВЕЛОСИПЕДІВ, ДИТЯЧИХ ТА

Середня кількість працівників (1) 126

Одиниця виміру: тис. грн. без десяткового знаку

Адреса 04050 м.Київ вул.Мельникова, 2/10, т.(044) 483-12-78

Складено (зробити позначку "v" у відповідній клітинці):

за положеннями (стандартами) бухгалтерського обліку

за міжнародними стандартами фінансової звітності

Баланс (Звіт про фінансовий стан) на "31" грудня 2013 р.

Форма № 1

Код за ДКУД

1801001

Актив	Код рядка	На початок звітного періоду	На кінець звітного періоду
1	2	3	4
I. Необоротні активи	1000	--	6
Нематеріальні активи			
первісна вартість	1001	3	10
накопичена амортизація	1002	3	4
Незавершені капітальні інвестиції	1005	9	--
Основні засоби	1010	1967	2664
первісна вартість	1011	4692	5843
знос	1012	2725	3179
Інвестиційна нерухомість	1015	--	--
Довгострокові біологічні активи	1020	--	--
Довгострокові фінансові інвестиції: які обліковуються за методом участі в капіталі інших підприємств	1030	--	--
інші фінансові інвестиції	1035	50	50
Довгострокова дебіторська заборгованість	1040	--	--
Відстрочені податкові активи	1045	--	--
Інші необоротні активи	1090	--	--
Усього за розділом I	1095	2026	2720
II. Оборотні активи	1100	3655	6422
Запаси			
Поточні біологічні активи	1110	--	--
Дебіторська заборгованість за продукцію, товари, роботи, послуги	1125	16418	19749
Дебіторська заборгованість за розрахунками: за виданими авансами	1130	--	--
з бюджетом	1135	--	--
у тому числі з податку на прибуток	1136	--	--
Інша поточна дебіторська заборгованість	1155	--	--
Поточні фінансові інвестиції	1160	--	--
Гроші та їх еквіваленти	1165	21668	9419
Витрати майбутніх періодів	1170	--	--
Інші оборотні активи	1190	--	--
Усього за розділом II	1195	41741	35590
III. Необоротні активи, утримувані для продажу, та групи вибуття	1200	--	--
Баланс	1300	43767	38310

1	2	3	4
I. Власний капітал	1400	439	439
Зареєстрований капітал			
Капітал у дооцінках	1405	--	--
Додатковий капітал	1410	207	207
Резервний капітал	1415	120	120
Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)	1420	31107	35849
Неоплачений капітал	1425	--	--
Вилучений капітал	1430	--	--
Усього за розділом I	1495	31873	36615
II. Довгострокові зобов'язання і забезпечення	1500	--	--
Відстрочені податкові зобов'язання			
Довгострокові кредити банків	1510	--	--
Інші довгострокові зобов'язання	1515	--	--
Довгострокові забезпечення	1520	--	--
Цільове фінансування	1525	--	--
Усього за розділом II	1595	--	--
III. Поточні зобов'язання і забезпечення	1600	--	--
Короткострокові кредити банків			
Поточна кредиторська заборгованість за:	1610	--	--
довгостроковими зобов'язаннями			
товари, роботи, послуги	1615	9361	672
розрахунками з бюджетом	1620	1536	152
у тому числі з податку на прибуток	1621	1130	89
розрахунками зі страхування	1625	291	252
розрахунками з оплати праці	1630	700	604
Поточна кредиторська заборгованість за розрахунками з учасниками	1640	6	15
Поточні забезпечення	1660	--	--
Доходи майбутніх періодів	1665	--	--
Інші поточні зобов'язання	1690	--	--
Усього за розділом III	1695	11894	1695
IV. Зобов'язання, пов'язані з необоротними активами, утримуваними для продажу, та групами вибуття	1700	--	--
Баланс	1900	43767	38310

Керівник

Устян Альберт Аліошович

Головний бухгалтер

Троненко Людмила Олександрівна

**Звіт про фінансові результати (Звіт про сукупний дохід)
за рік 2013 р.**

Форма № 2

Код за ДКУД

1801003

I. ФІНАНСОВІ РЕЗУЛЬТАТИ

Стаття	Код рядка	За звітний період	За аналогічний період попереднього року
1	2	3	4
Чистий дохід від реалізації продукції (товарів, робіт, послуг)	2000	37959	31664
Собівартість реалізованої продукції (товарів, робіт, послуг)	2050	(23055)	(21032)
Валовий:	2090	14904	10632
прибуток			
збиток	2095	(--)	(--)
Інші операційні доходи	2120	1195	1333
Адміністративні витрати	2130	(5537)	(2409)
Витрати на збут	2150	(2085)	(1725)
Інші операційні витрати	2180	(1768)	(1685)
Фінансовий результат від операційної діяльності:	2190	6709	6146
прибуток			
збиток	2195	(--)	(--)
Дохід від участі в капіталі	2200	--	--
Інші фінансові доходи	2220	1505	1198
Інші доходи	2240	21	43
Фінансові витрати	2250	(--)	(--)
Втрати від участі в капіталі	2255	(--)	(--)
Інші витрати	2270	(--)	(1)
Фінансовий результат до оподаткування:	2290	8235	7386
прибуток			
збиток	2295	(--)	(--)
Витрати (дохід) з податку на прибуток	2300	-1738	-1585
Прибуток (збиток) від припиненої діяльності після оподаткування	2305	--	--
Чистий фінансовий результат:	2350	6497	5801
прибуток			
збиток	2355	(--)	(--)

II. СУКУПНИЙ ДОХІД

Стаття	Код рядка	За звітний період	За аналогічний період попереднього року
1	2	3	4
Дооцінка (уцінка) необоротних активів	2400	--	--
Дооцінка (уцінка) фінансових інструментів	2405	--	--
Накопичені курсові різниці	2410	--	--
Частка іншого сукупного доходу асоційованих та спільних підприємств	2415	--	--
Інший сукупний дохід	2445	--	--
Інший сукупний дохід до оподаткування	2450	--	--
Податок на прибуток, пов'язаний з іншим сукупним доходом	2455	--	--
Інший сукупний дохід після оподаткування	2460	--	--
Сукупний дохід (сума рядків 2350, 2355 та 2460)	2465	6497	5801

II. ЕЛЕМЕНТИ ОПЕРАЦІЙНИХ ВИТРАТ

Назва статті	Код рядка	За звітний період	За аналогічний період попереднього року
1	2	3	4
Матеріальні затрати	2500	15325	12683
Витрати на оплату праці	2505	8810	6436
Відрахування на соціальні заходи	2510	2681	2275
Амортизація	2515	546	969
Інші операційні витрати	2520	6975	3574
Разом	2550	34337	25937

III. РОЗРАХУНОК ПОКАЗНИКІВ ПРИБУТКОВОСТІ АКЦІЙ

Назва статті	Код рядка	За звітний період	За аналогічний період попереднього року
1	2	3	4
Середньорічна кількість простих акцій	2600	1755172	1755172
Скоригована середньорічна кількість простих	2605	1755172	1755172
Чистий прибуток (збиток) на одну просту акцію	2610	3.70163150	3.30508920
Скоригований чистий прибуток (збиток) на одну просту акцію	2615	3.70163150	3.30508920
Дивіденди на одну просту акцію	2650	--	--

Керівник _____

Устьян Альберт Аліошович

Головний бухгалтер _____

Троненко Людмила Олександрівна

**Звіт про рух грошових коштів (за прямим методом)
за рік 2013 р.**

Форма № 3

Код за ДКУД

1801004

Стаття	Код рядка	За звітний період	За аналогічний період попереднього року
1	2	3	4
I. Рух коштів у результаті операційної діяльності	3000	22662	21447
Надходження від:			
Реалізації продукції (товарів, робіт, послуг)			
Повернення податків і зборів	3005	--	--
у тому числі податку на додану вартість	3006	--	--
Цільового фінансування	3010	173	120
Надходження авансів від покупців і замовників	3015	5451	19047
Надходження від повернення авансів	3020	25	--
Інші надходження	3095	--	12
Витрачання на оплату:	3100	(10352)	(10690)
Товарів (робіт, послуг)			
Праці	3105	(7121)	(4955)
Відрахувань на соціальні заходи	3110	(3419)	(2382)
Зобов'язань з податків і зборів	3115	(5067)	(3916)
Зобов'язання з податку на прибуток	3116	(2779)	(2174)
Зобов'язання з податку на додану вартість	3117	(935)	(789)
Зобов'язання з інших податків і зборів	3118	(1353)	(953)
Витрачання на оплату авансів	3135	(10042)	(8778)
Витрачання на оплату повернення авансів	3140	(1474)	(322)
Інші витрачання	3190	(590)	(21)
Чистий рух коштів від операційної діяльності	3195	-9754	9562
II. Рух коштів у результаті інвестиційної діяльності	3200	--	--
Надходження від реалізації:			
фінансових інвестицій			
необоротних активів	3205	--	--
Надходження від отриманих:	3215	1505	1198
відсотків			
дивідендів	3220	--	--
Надходження від деривативів	3225	--	--
Інші надходження	3250	--	--
Витрачання на придбання:	3255	(--)	(--)
фінансових інвестицій			
необоротних активів	3260	(1269)	(666)
Виплати за деривативами	3270	(--)	(--)
Інші платежі	3290	(--)	(--)
Чистий рух коштів від інвестиційної діяльності	3295	236	532
III. Рух коштів у результаті фінансової діяльності	3300	--	--
Надходження від:			
Власного капіталу			
Отримання позик	3305	--	--
Інші надходження	3340	--	--
Витрачання на:	3345	(--)	(--)
Викуп власних акцій			
Погашення позик	3350	--	--
Сплату дивідендів	3355	(1730)	(2238)
Інші платежі	3390	(1001)	(3057)
Чистий рух коштів від фінансової діяльності	3395	-2731	-5295
Чистий рух грошових коштів за звітний період	3400	-12249	4799
Залишок коштів на початок року	3405	21668	16869
Вплив зміни валютних курсів на залишок коштів	3410	--	--
Залишок коштів на кінець року	3415	9419	21668

Керівник

Устян Альберт Алішович

Головний бухгалтер

Троненко Людмила Олександрівна

**Звіт про власний капітал
за рік 2013 р.**

Форма № 4

Код за ДКУД

1801005

Стаття	Код рядка	заресстро ваний капітал	капітал у дооцінках	додаткови й капітал	резервний капітал	нерозподі лений прибуток (непокрит ий збиток)	неоплачен ий капітал	вилучений капітал	всього
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Залишок на початок року	4000	439	--	207	120	31107	--	--	31873
Коригування:	4005	--	--	--	--	--	--	--	--
Зміна облікової політики									
Виправлення помилок	4010	--	--	--	--	--	--	--	--
Інші зміни	4090	--	--	--	--	--	--	--	--
Скоригований залишок на початок року	4095	439	--	207	120	31107	--	--	31873
Чистий прибуток (збиток) за звітний період	4100	--	--	--	--	6497	--	--	6497
Інший сукупний дохід за звітний період	4110	--	--	--	--	--	--	--	--
Розподіл прибутку:	4200	--	--	--	--	-1755	--	--	-1755
Виплати власникам (дивіденди)									
Спрямування прибутку до заресстрованого капіталу	4205	--	--	--	--	--	--	--	--
Відрахування до резервного капіталу	4210	--	--	--	--	--	--	--	--
Внески учасників : Внески до капіталу	4240	--	--	--	--	--	--	--	--
Погашення заборгованості з капіталу	4245	--	--	--	--	--	--	--	--
Вилучення капіталу : Викуп акцій (часток)	4260	--	--	--	--	--	--	--	--
Перепродаж викуплених акцій (часток)	4265	--	--	--	--	--	--	--	--
Анулювання викуплених акцій (часток)	4270	--	--	--	--	--	--	--	--
Вилучення частки в капіталі	4275	--	--	--	--	--	--	--	--
Інші зміни в капіталі	4290	--	--	--	--	--	--	--	--
Разом змін у капіталі	4295	--	--	--	--	4742	--	--	4742
Залишок на кінець року	4300	439	--	207	120	35849	--	--	36615

Керівник _____

Устян Альберт Аліошович

Головний бухгалтер _____

Троненко Людмила Олександрівна